FREE-OF-CHARGE AUTHORIZATION FOR THE USE OF IMAGE, VOICE AND AUDIOVISUAL MATERIAL

DISCOVER SOUTH AMERICA

By and between DISCOVER SOUTH AMERICA, with its legal address at Avenida Pedro Simón Laplace No. 5442 – Office 215**, CUIT (Argentine Taxpayer Identification No.): 30-71537315-3, hereinafter "DISCOVER", of the one part, and of the other part:**

FULL NAME: _____

NATIONAL ID (DNI)/PASSPORT NO.: _____

NATIONALITY: _____

DATE OF BIRTH: _____

ADDRESS: _____

E-MAIL ADDRESS: _____

hereinafter **"THE PARTICIPANT",** the parties hereby enter into this **Free-of-Charge Authorization for the Use of Image, Voice and Audiovisual Material**, subject to the following terms and conditions:

FIRST – SUBJECT MATTER

THE PARTICIPANT expressly authorizes DISCOVER, under the terms of this authorization, to capture, reproduce, edit, adapt and use photographs, videos, audiovisual recordings and, where applicable, his/her voice and image obtained during the trip, excursions, activities, experiences, events and other activities organized, coordinated or marketed by DISCOVER.

This authorization is granted exclusively for the purposes set forth in this document.

SECOND – PURPOSE OF USE

DISCOVER may use the authorized material for the following purposes:

a) institutional; b) promotional; c) advertising; d) commercial; e) communication and dissemination of its tourism services; f) promotion of destinations, trips and experiences organized or marketed by DISCOVER; g) communication on social media and digital media.

The material may not be used in a manner that is offensive, demeaning, discriminatory or contrary to the dignity, privacy or reputation of THE PARTICIPANT.

THIRD – AUTHORIZED MEDIA AND CHANNELS
This authorization covers the use of the material through the following media and channels:

- DISCOVER's website;
- Instagram;
- Facebook;
- TikTok;
- YouTube;
- other official DISCOVER social networks;
- digital advertising campaigns;
- commercial presentations;
- brochures and graphic material;
- audiovisual pieces;
- institutional communications;
- printed and digital promotional material.

This authorization covers digital formats and platforms currently in existence as well as those that may be added in the future, provided that their use remains consistent with the purposes set forth in Clause SECOND.

FOURTH – TERRITORIAL SCOPE
The authorization is granted for use in the Argentine Republic and in any other country in the world, in view of the global nature of the Internet and digital platforms.

FIFTH – FREE OF CHARGE
The authorization is granted free of charge.
THE PARTICIPANT declares that he/she understands and accepts that the use of his/her image under the terms of this instrument does not give rise to any right to remuneration, royalties, compensation or economic consideration of any kind.

SIXTH – TERM
This authorization shall remain in force for a period of five (5) years from the date of its signature.
Upon expiration of said term, DISCOVER may retain the materials already published during the period of validity, without prejudice to any removal requests that may be appropriate under the applicable regulations.

SEVENTH – REVOCATION
THE PARTICIPANT may revoke his/her consent by written notice addressed to DISCOVER by e-mail at INFO@DISCOVERSOUTHAMERICA.COM.AR
The revocation shall not affect the lawfulness of any use made prior to its receipt.

Upon receipt of the request, DISCOVER shall take reasonable measures to cease using the image in new publications and to remove, where technically and reasonably feasible, any content that is under its direct control. DISCOVER shall not be liable for reproductions, screen captures, copies, republications or content disseminated by third parties outside its official channels.

EIGHTH – EDITING AND ADAPTATION

THE PARTICIPANT authorizes DISCOVER to make reasonable technical and editorial adjustments to the photographs and videos, including cropping, editing, montage, the incorporation of music, text, logos and other graphic elements, provided that such modifications do not alter the image of THE PARTICIPANT in an offensive or demeaning manner.

NINTH – IDENTIFICATION OF THE PARTICIPANT

DISCOVER shall not publish any additional personal data. Only the use of THE PARTICIPANT's first name, image, voice and testimonial is authorized.

DISCOVER shall avoid associating the image with information that would allow THE PARTICIPANT to be unnecessarily located or identified.

TENTH – PERSONAL DATA PROTECTION

The personal data provided through this form shall be processed exclusively for the stated purposes and in accordance with the applicable Argentine regulations on personal data protection.

THE PARTICIPANT may exercise the rights to which he/she is entitled under the laws in force, including the rights of access, rectification and erasure, by means of a communication addressed to:

Data Controller: DISCOVER SOUTH AMERICA

E-mail: INFO@DISCOVERSOUTHAMERICA.COM.AR

Address: Avenida Pedro Simón Laplace No. 5442 – Office 215

ELEVENTH – MINORS

Where THE PARTICIPANT is under eighteen (18) years of age, this authorization must be signed by the person exercising parental responsibility, guardianship or the corresponding legal representation.

Furthermore, efforts shall be made to ensure that the minor is aware of the scope of the authorization and is able to express his/her opinion in accordance with his/her age and degree of maturity, with due respect at all times for his/her best interests, progressive autonomy, dignity, privacy and right to his/her own image.

The authorization granted by the legal representative does not entitle DISCOVER to use images or content that may affect the dignity, reputation, privacy, safety or integrity of the minor.

TWELFTH – DECLARATION OF THE PARTICIPANT
THE PARTICIPANT declares that:
a) he/she has read and understood this authorization;
b) he/she is aware of the purposes for which his/her image may be used;
c) he/she gives his/her consent freely, expressly and on an informed basis;
d) he/she is aware that the authorization is free of charge;
e) he/she is aware of the media and channels through which the material may be disseminated;
f) he/she is aware of his/her right to request revocation of consent under the terms set forth in this document.

THIRTEENTH – APPLICABLE LAW
This authorization shall be governed by the laws of the Argentine Republic and, in particular, by the rules applicable to personality rights (derechos personalísimos) and the right to one's image, including Articles 51, 52, 53 and 55 of the Civil and Commercial Code of the Nation; in matters of personal data protection, by Law No. 25.326 and its implementing regulations; and, with respect to minors, by Law No. 26.061 on the Comprehensive Protection of the Rights of Girls, Boys and Adolescents, in particular Articles 22 and 24, as well as by the Convention on the Rights of the Child, approved by Law No. 23.849, in particular Articles 16 and 17, and other applicable national rules.

FOURTEENTH – JURISDICTION
For any dispute arising from the interpretation or performance of this authorization, the courts having jurisdiction under applicable Argentine law shall be competent, without prejudice to any rights that may correspond to the consumer under the regulations in force.
In witness whereof, two copies of the same tenor and to a single effect are signed.

Place: _____

Date: _____ / _____ / _____

PARTICIPANT
Signature: _____
Full name: _____
DNI/Passport No.: _____

LEGAL REPRESENTATIVE – IN THE CASE OF A MINOR

Full name: _____

DNI/Passport No.: _____

Relationship/Capacity: _____

Signature: _____

MINOR'S ACKNOWLEDGMENT OF AWARENESS

I declare that I have been informed, in accordance with my age and level of understanding, that photographs and videos in which my image appears may be taken during the trip and that these may be used by DISCOVER for the purposes set forth in this document.

Name: _____

Signature: _____

Date: ____ / ____ / _____

+54 9 351 910-0351
info@discoversouthamerica.com.ar
discoversouthamerica.com.ar

AUTORIZACIÓN GRATUITA DE USO DE IMAGEN, VOZ Y MATERIAL AUDIOVISUAL
DISCOVER SOUTH AMERICA

Entre DISCOVER SOUTH AMERICA, con domicilio legal en Avenida Pedro Simón Laplace n° 5442 – Of. 215**, CUIT: 30-71537315-3, en adelante "DISCOVER", por una parte, y por la otra:**

NOMBRE Y APELLIDO: _____

DNI/PASAPORTE: _____

NACIONALIDAD: _____

FECHA DE NACIMIENTO: _____

DOMICILIO: _____

CORREO ELECTRÓNICO: _____

en adelante, **"EL/LA PARTICIPANTE",** se celebra la presente **Autorización Gratuita de Uso de Imagen, Voz y Material Audiovisual**, sujeta a las siguientes condiciones:

PRIMERA – OBJETO
EL/LA PARTICIPANTE autoriza expresamente a DISCOVER, en los términos de la presente autorización, a captar, reproducir, editar, adaptar y utilizar fotografías, videos, grabaciones audiovisuales y, cuando corresponda, su voz e imagen obtenidas durante el viaje, excursiones, actividades, experiencias, eventos y demás actividades organizadas, coordinadas o comercializadas por DISCOVER.
La presente autorización se otorga exclusivamente para las finalidades establecidas en este documento.

SEGUNDA – FINALIDAD DEL USO
DISCOVER podrá utilizar el material autorizado con fines:
a) institucionales; b) promocionales; c) publicitarios; d) comerciales; e) de comunicación y difusión de sus servicios turísticos; f) de promoción de destinos, viajes y experiencias organizadas o comercializadas por DISCOVER; g) de comunicación en redes sociales y medios digitales.
El material no podrá ser utilizado de manera que resulte ofensiva, denigrante, discriminatoria o contraria a la dignidad, intimidad o reputación de EL/LA PARTICIPANTE.

TERCERA – MEDIOS Y CANALES AUTORIZADOS
La autorización comprende la utilización del material en:

- sitio web de DISCOVER;
- Instagram;
- Facebook;
- TikTok;
- YouTube;
- otras redes sociales oficiales de DISCOVER;
- campañas de publicidad digital;
- presentaciones comerciales;
- brochures y material gráfico;
- piezas audiovisuales;
- comunicaciones institucionales;
- material promocional impreso y digital.

La presente autorización comprende los formatos y plataformas digitales actualmente existentes y aquellos que puedan incorporarse posteriormente, siempre que su utilización mantenga las finalidades previstas en la cláusula segunda.

CUARTA – ALCANCE TERRITORIAL
La autorización se concede para su utilización en la República Argentina y en cualquier otro país del mundo, teniendo en cuenta la naturaleza global de Internet y de las plataformas digitales.

QUINTA – GRATUIDAD
La autorización se otorga de manera gratuita.
EL/LA PARTICIPANTE declara conocer y aceptar que el uso de su imagen en los términos de este instrumento no genera derecho a remuneración, regalía, compensación ni contraprestación económica alguna.

SEXTA– PLAZO
La presente autorización tendrá una vigencia de cinco (5) años contados desde su firma.
Vencido dicho plazo, DISCOVER podrá conservar los materiales ya publicados durante el período de vigencia, sin perjuicio de las solicitudes de retiro que correspondan conforme a la normativa aplicable.

SÉPTIMA – REVOCACIÓN
EL/LA PARTICIPANTE podrá revocar su consentimiento mediante comunicación escrita dirigida a DISCOVER a través del correo electrónico INFO@DISCOVERSOUTHAMERICA.COM.AR
La revocación no afectará la licitud de los usos realizados con anterioridad a su recepción.

Recibida la solicitud, DISCOVER adoptará medidas razonables para dejar de utilizar la imagen en nuevas publicaciones y retirar, cuando resulte técnica y razonablemente posible, contenidos que se encuentren bajo su control directo.
DISCOVER no será responsable por reproducciones, capturas, copias, republicaciones o contenidos difundidos por terceros fuera de sus canales oficiales.

OCTAVA – EDICIÓN Y ADAPTACIÓN
EL/LA PARTICIPANTE autoriza a DISCOVER a realizar ajustes técnicos y editoriales razonables sobre las fotografías y videos, incluyendo recortes, edición, montaje, incorporación de música, textos, logotipos y otros elementos gráficos, siempre que dichas modificaciones no alteren de manera ofensiva o denigrante la imagen de EL/LA PARTICIPANTE.

NOVENA – IDENTIFICACIÓN DEL PARTICIPANTE
DISCOVER no publicará datos personales adicionales. Solo se autoriza a la utilización del nombre de pila, imagen, voz y testimonio de EL/LA PARTICIPANTE
DISCOVER evitará asociar la imagen con información que permita localizar o identificar innecesariamente a EL/LA PARTICIPANTE.

DÉCIMA – PROTECCIÓN DE DATOS PERSONALES
Los datos personales proporcionados mediante el presente formulario serán tratados exclusivamente para las finalidades informadas y de conformidad con la normativa argentina aplicable en materia de protección de datos personales.
EL/LA PARTICIPANTE podrá ejercer los derechos que le correspondan conforme a la legislación vigente, incluyendo los derechos de acceso, rectificación y supresión, mediante comunicación dirigida a:
Responsable: DISCOVER SOUTH AMERICA
Correo electrónico: INFO@DISCOVERSOUTHAMERICA.COM.AR
Domicilio: Avenida Pedro Simón Laplace n° 5442 – Of. 215

DÉCIMA PRIMERA – MENORES DE EDAD
Cuando EL/LA PARTICIPANTE sea menor de dieciocho (18) años, la presente autorización deberá ser suscripta por quien ejerza la responsabilidad parental, tutela o representación legal correspondiente.
Asimismo, se procurará que la persona menor de edad conozca el alcance de la autorización y pueda expresar su opinión de acuerdo con su edad y grado de madurez, respetándose en todo momento su interés superior, autonomía progresiva, dignidad, intimidad y derecho a la propia imagen.
La autorización otorgada por el representante legal no habilita a DISCOVER a utilizar imágenes o contenidos que puedan afectar la dignidad, reputación, intimidad, seguridad o integridad de la persona menor de edad.

DÉCIMA SEGUNDA – DECLARACIÓN DEL PARTICIPANTE
EL/LA PARTICIPANTE declara que:
a) ha leído y comprendido la presente autorización;
b) conoce las finalidades para las cuales podrá utilizarse su imagen;
c) presta su consentimiento de manera libre, expresa e informada;
d) conoce que la autorización es gratuita;
e) conoce los medios y canales en los que podrá difundirse el material;
f) conoce su derecho a solicitar la revocación del consentimiento en los términos establecidos en este documento

DÉCIMA TERCERA – LEGISLACIÓN APLICABLE
La presente autorización se regirá por las leyes de la República Argentina y, en particular, por las normas aplicables en materia de derechos personalísimos y derecho a la imagen, incluyendo los artículos 51, 52, 53 y 55 del Código Civil y Comercial de la Nación; en materia de protección de datos personales, por la Ley N.º 25.326 y sus normas reglamentarias; y, respecto de las personas menores de edad, por la Ley N.º 26.061 de Protección Integral de los Derechos de las Niñas, Niños y Adolescentes, en especial sus artículos 22 y 24, así como por la Convención sobre los Derechos del Niño, aprobada por Ley N.º 23.849, en particular sus artículos 16 y 17, y demás normas nacionales aplicables.

DÉCIMA CUARTA – JURISDICCIÓN
Para cualquier controversia derivada de la interpretación o ejecución de la presente autorización serán competentes los tribunales que correspondan conforme a la legislación argentina aplicable, sin perjuicio de los derechos que pudieran corresponder al consumidor conforme a la normativa vigente.
En prueba de conformidad, se firman dos ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto.

Lugar: _____

Fecha: ____ / ____ / _____

PARTICIPANTE
Firma: _____
Nombre y apellido: _____
DNI/Pasaporte: _____

REPRESENTANTE LEGAL – EN CASO DE MENOR DE EDAD

Nombre y apellido: _____

DNI/Pasaporte: _____

Vínculo/Carácter: _____

Firma: _____

CONSTANCIA DE CONOCIMIENTO DEL MENOR

Declaro haber sido informado/a, de acuerdo con mi edad y grado de comprensión, acerca de que durante el viaje podrán tomarse fotografías y videos en los que aparezca mi imagen y que estos podrán ser utilizados por DISCOVER para las finalidades indicadas en este documento.

Nombre: _____

Firma: _____

Fecha: ____ / ____ / _____